

Руководство по эксплуатации
Пайдалану жөніндегі Нұсқаулық
Foydalish uchun qo'llantma

1 Общая информация

Благодарим за то, что вы выбрали мобильный телефон торговой марки FONTEL. Использование последних технологических разработок и приверженность высоким стандартам позволяют предложить вам качественное устройство по доступной цене.

Телефон FONTEL SP230 позволяет использовать две SIM-карты одновременно. Вы можете использовать SIM-карты с различными номерами от различных поставщиков услуг мобильной связи.

Обратите внимание, что устройство оборудовано одним радиомодулем. Поэтому, если вы совершаете звонок или отправляете/принимаете сообщение с одной из SIM, вторая SIM будет недоступна.

Данное Руководство содержит информацию о технических характеристиках устройства, элементах управления, перечень мер безопасности. Игнорирование описанных мер предосторожности может привести к повреждению устройства, сбоям в его работе или к выходу его из строя.

FONTEL SP230 – это мобильный телефон (абонентская радиостанция), предназначенный для работы в качестве окончного абонентского устройства в сотовых сетях стандарта GSM 900/1800.

Внешний вид изделия и внутреннего программного обеспечения может отличаться от изображенных на рисунках, поскольку все иллюстрации даны на основе прототипов наших моделей.

2 Характеристики модели

- | | |
|---|--------------------------------------|
| • Две активные SIM-карты | • Подсветка кнопок |
| • GSM: 900/1800 | • Светодиодный фонарик |
| • Дисплей: 2,3" цветной ЖК, 320x240 пикс. | • FM-радио: 87,5-106,0 МГц |
| • Кнопка SOS для экстренных вызовов | • Слот для карт памяти microSD |
| • Фото/видеокамера | • Разъем для наушников 3,5 мм |
| • Текстовые сообщения (SMS) | • Аккумулятор: литий-ионный 1450 мАч |
| • Громкий сигнал вызова | • Размеры: 122x58x12 мм |
| • Виброзвонок | • Масса: 90,8 г |

3 Комплектность

1. Мобильный телефон
2. Аккумуляторная батарея
3. Зарядное устройство
4. Руководство по эксплуатации
5. Гарантийный талон

Используйте только аксессуары, рекомендованные торговой маркой FONTEL. Рекомендуется использовать с устройством только те аксессуары, что входят в комплект поставки. Аксессуары, не входящие в комплект поставки, могут быть несовместимы с данным устройством.

Примечание: изготавитель устройства оставляет за собой право изменять комплектацию в том случае, если это не препятствует использованию изделия по основному назначению.

4 Указания по эксплуатации

Данный телефон произведен и предназначен для мобильного использования. Ниже следующие указания по эксплуатации предназначены для того, чтобы помочь вам правильно использовать телефон без угрозы для безопасности людей и материальных ценностей и сохранять телефон в рабочем состоянии. Внимательно ознакомьтесь с этим разделом и строго следуйте приведенным в нем инструкциям.

4.1 Правила пользования зарядным устройством и аккумуляторами

Зарядные устройства и аккумуляторные батареи (АКБ) следует использовать только по их прямому назначению.

Запрещается разбирать, модифицировать или нагревать совместимое зарядное устройство (СЗУ) и аккумулятор, а также вызывать короткое замыкание на их контактах.

Не допускается отрезать, повредить, модифицировать кабель СЗУ или USB-кабель, а также закинуть их или ставить на них тяжелые предметы. Любые подобные действия могут вызвать короткое замыкание и привести к пожару или поражению электрическим током.

Используйте только совместимые с вашим телефоном аккумуляторы и зарядные устройства. Использование любых других комплектующих, аксессуаров и принадлежностей (кроме рекомендованных для данного оборудования его изготавителем) может привести к поломке устройства, травме и представлять угрозу безопасности для самого устройства и его владельца.

Для зарядки устройства не используйте поврежденные сетевые шнуры или штекерные вилки, а также непрочно закрепленные вставки.

Запрещается использовать АКБ СЗУ в условиях повышенной влажности, прикасаться к оборудованию влажными руками или помещать в воду.

Запрещается отрывать АКБ из розетки, вытягивать вилку за шнур.

Избегайте перегрева и повреждения самой батареи.

Запрещается использовать прямого солнечного света на АКБ.

Запрещается использовать поврежденные мини-плитки литий-ионные аккумуляторы.

В случае проливания аккумулятора не допускайте попадания электролита на кожу и в глаза. Если попадание произошло, промойте поврежденное место достаточным количеством воды и обратитесь к врачу.

Не помещайте аккумуляторы или телефоны на поверхность или внутри нагревательных приборов (раковин, кухонных плит и микроволновых печей). При сильном нагревании аккумулятор может взорваться.

Аккумуляторы имеют наилучшую производительность в условиях нормальной комнатной температуры (20±5°C).

Не допускайте падения АКБ, а также значительных механических и силовых воздействий на АКБ, которые могут привести к повреждению его корпуса. Это может вызвать утечку электролита и привести к травмам, парче или взрыву устройства.

Обращайте внимание на маркировку полярности на аккумуляторе и изделии, чтобы обеспечить правильное использование.

Протирайте вымыты аккумуляторы чистой сухой ветошью, если они загрязнились.

Не оставляйте неиспользуемые аккумуляторы в режиме длительного заряда.

Храните аккумулятор при температуре от 0 °C до 40 °C с уровнем заряда АКБ ~ 60%.

После длительного хранения может потребоваться многоразовый заряд и разряд аккумулятора, чтобы достичь максимальной производительности.

Извлекайте аккумулятор из изделия, когда не используете его, и храните его в чистом и сухом недоступном для детей месте.

Утилизация отслуживших АКБ осуществляется в соответствии с требованиями местного законодательства и инструкциями изготовителя АКБ. Запрещается уничтожать АКБ путем сжигания. Обязательно утилизируйте АКБ. Сведения о безопасной утилизации литий-ионных аккумуляторов можно получить в ближайшем специализированном сервисном центре.

Примечание: изготавитель устройства оставляет за собой право комплектовать устройство АКБ, имеющими характеристики отличными от указанных.

4.2 Правила пользования телефонным аппаратом

Избегайте попадания устройства в морскую воду и химические вещества. Запрещается подвергать устройство воздействию какихлибо химических веществ, а также влажной окружающей среды с высоким или низким температурой.

Не следует подвергать телефон продолжительному воздействию прямых солнечных лучей. Не храните телефон рядом с источниками магнитного поля. Воздействие магнитных полей может привести к сбоям в работе телефона или разрядке аккумулятора, а также выходу из строя электронных схем.

Избегайте воздействия на устройство окружающей среды с высоким содержанием пыли или влаги. Внешняя жидкость и повреждения также могут снизить стойкость устройства к воздействию пыли и влаги.

Гарантия будет утрачена, если внутри устройства (например, под крышкой батарейного отсека) будет обнаружена жидкость.

В случае попадания устройства в воду высыпите его.

Гарантия не распространяется на повреждения и дефекты, вызванные ненадлежащим использованием устройства.

Выключайте телефон в тех местах, где его использование запрещено или не рекомендуется. Ознакомьтесь со всеми предписаниями, ограничивающими использование телефона в определенных местах.

Запрещается использовать телефон рядом с электронными приборами. Большинство электронных приборов излучают радиочастотные сигналы. Телефон может создать помехи в их работе.

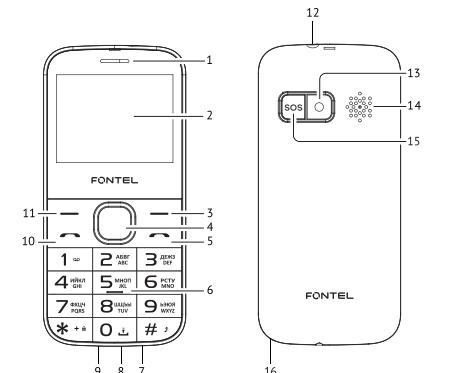
Соблюдайте все предостережения и правила использования мобильных телефонов во время управления автомобилем. По возможности откажитесь от разговоров в то время, когда вы за рулем.

Мобильный телефон должен быть выключен в течение всего времени полета на самолете. Избегайте попадания влаги на телефон. Влажность и жидкость любого типа могут повредить электрические схемы телефона или другие важные компоненты.

Аккуратно обращайтесь с SIM-картами и картами памяти. Не извлекайте карты при разговоре, передаче или получении данных, это может привести к повреждению карты или устройства.

Не пытайтесь самостоятельно разобрать, ремонтировать и модифицировать телефон. Любые изменения в конструкции, затрагивающие влагу за собой превращение действия гарантии производителя. При нарушении нормальной работы телефона обратитесь в авторизованный сервисный центр, уточнив его адрес на сайте www.fontelphone.com

5 Внешний вид телефона



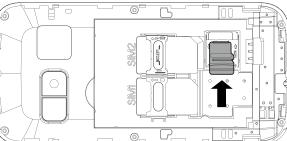
Клавиши, индикаторы и разъемы

1 Передний динамик	6 Цифровые и функциональные клавиши для набора номера на главном экране и для набора SMS в соответствующем меню.
2 Дисплей	7 Микрофон
3 Правая функциональная клавиша	8 Разъем для подключения наушников
4 Курсор	9 microUSB разъем
5 Клавиши, индикаторы и разъемы	10 Клавиша вызова SIM1/SIM2
	11 Левая функциональная клавиша
	12 Фонарик
	13 Камера
	14 Задний динамик
	15 Кнопка экстренного вызова SOS
	16 Винтка в корпусе для снятия крышки батареи

СЫРЫТЫ ТҮРІ – KAZ

1 Алдында динамик	8 Күлаққап уашығы
2 Дисплей	9 microUSB разъем
3 Оң сенсорлық перне	10 Конырау шалу пернесін
4 Мензер	11 Сол жақ сенсорлық перне
5 Негізгі «Болдырмас»	12 Жыныстықтан жарық
6 Санылған және функционалдық пернерлер 0-9	13 Камера
7 Микрофон	14 Динамик
	15 Жедел конырау түймесі (SOS)
	16 Батарея қақылған алу үшін тұрғын үй Ұнын

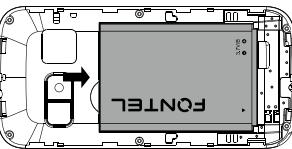
• закройте крышку слота: для этого опустите механизм фиксации карты и закрепите его движением левого (после успешного закрепления вы можете услышать щелчок);
• установите батарею и закройте корпус устройства;
• Не рекомендуется вставлять карту под наклоном.
Примечание: мобильный телефон SP230 поддерживает карты памяти емкостью до 32 ГБ.



5.3 Установка и зарядка аккумуляторной батареи

ВНИМАНИЕ!
Перед установкой и извлечением аккумуляторной батареи необходимо отсоединить зарядное устройство. В противном случае возможно повреждение телефона.

Установка аккумуляторной батареи.
Для правильной установки батареи стоит разместить ее контактами вниз и логотипом FONTEL к себе. В том случае, если логотип перевернут или вы видите информационные обозначения, вы устанавливаете батарею неправильно и существует риск повредить контакты. После правильного размещения батареи закройте крышку.



5.4 Зарядка аккумуляторной батареи

Перед зарядкой аккумуляторной батареи внимательно прочтите раздел «Указания по эксплуатации».

Перед первым использованием устройства рекомендуется произвести полную зарядку аккумуляторной батареи.

Подключите адаптер питания к сети и вставьте microUSB штекер в соответствующий разъем на корпусе устройства (9 на схеме устройства). Во время зарядки значок питания на экране устройства активируется, что будет свидетельствовать об успешном начале процесса зарядки.

Рекомендуется не отсоединять устройство до тех пор, пока батарея не зарядится полностью. В момент полной зарядки аккумулятора значок питания на экране устройства будет полностью заполнен, а анимация, существующая в процессе зарядки, будет простоянной.

ВНИМАНИЕ!
Неправильное подключение зарядного устройства может привести к серьезному повреждению телефона. Гарантия не распространяется на какие-либо побочные повреждения, возникшие в результате неправильного использования устройства и сопутствующих аксессуаров.

Примечание: для того чтобы сохранить длительную работоспособность аккумуляторной батареи и постигните ею ее службы, следуйте нижеследующим инструкциям:

- не производите отсоединение от устройства при высокой температуре;
- не следует производить подзарядку устройства постоянно: вы можете сделать это в тот момент, когда на дисплее появится сообщение о низком уровне заряда;
- если вы не используете устройство длительное время, подзаряжайте аккумулятор не менее одного раза в месяц, но дожидайтесь момента полной разрядки.

ВНИМАНИЕ!
Используйте только зарядные устройства и кабели, одобренные компанией FONTEL. Использование несовместимых зарядных устройств и кабелей может привести к повреждению аккумулятора или повреждению устройства.

В целях экономии электроэнергии отключайте зарядное устройство, если оно не используется. Зарядное устройство не оснащено персональным выключателем питания, поэтому его нужно отсоединять вручную, чтобы прервать процесс зарядки телефона.

6 Включение и выключение устройства

6.1 Включение

Перед включением телефона внимательно прочтите раздел «Указания по эксплуатации».

Нажмите и удерживайте клавишу «Отмена» в течение 5 секунд. После этого произойдет включение устройства, о чем можно будет судить по появлению заставки. Загрузка устройства проходит за несколько секунд.

Примечание: если устройство находится в режиме ожидания, то для включения достаточно кратковременного нажатия клавиши.

6.2 Выключение устройства

Для полного отключения устройства нажмите и удерживайте клавишу «Отмена», после чего аппарат автоматически отключится через некоторое время.

Примечание: в случае низкой зарядки аккумулятора, устройство может быть отключено автоматически после уведомления пользователя о существующей проблеме. При этом все несохраненные данные могут быть утеряны. Во избежание потери данных заблаговременно сохраните открытые документы, закройте все активные приложения и подключите телефон к источнику питания.

6.3 Блокировка

Осуществить блокировку/разблокировку телефона можно кратковременным последовательным нажатием сначала левой функциональной клавиши (II на схеме устройства), а затем кнопки *.

